



ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පත්‍රය

අති විශේෂ

බ්‍රිලන්ක්‍රීස් සන්නායක තොසලිස්ක් කුඩාරුස බර්ත්තමානප් පත්තිශක

අති බිසෙක්මානතු

අංක 2430/13 - 2025 අමුවේල් මස 01 වැනි අගහරුවාදා - 2025.04.01
2430/13 ආම ඩිලෑක්සය් - 2025 ආම ආண්ඩු උපපිටියල මාත්‍රම 01 ආන්ත්‍රික තිස්ස් සෙව්වායුක්කීමියා

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசுரிக்கப்பட்டது)

பகுதி I : தொகுதி (I) - பொது அரசாங்க அமிலிக்கல்வன்

ቍ ፭ ፻፲፭ ፳፻፲፪፯(IV)

2014-ஆம்-அண்டு முன் 33-ஆம் பேரிலேத்த நிர்மாணக்குதாயில் அவிவிநக்திக்கூடாமல்

2014 ஆம் ஆண்டின் 33 ஆம் இலக்க, நிர்மாணத்தொழில் அபிவிருத்திச் சட்டத்தின் 52 ஆம் பிரிவின் (2) ஆம் உட்பிரிவுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் மேற்கொல்லப்பட்ட சட்டத்தின் 58 ஆம் பிரிவின் கீழ் நகர அபிவிருத்தி, நிர்மாணிப்பு மற்றும் வீட்டமைப்பு அமைச்சரினால் அக்கார்ப்பாடு வழங்கலுகினிகள்.

அநூர் கருணாதிலக,
நகர் அபிவிருத்தி, நிர்மாணிப்பு
மற்றும் வீடு வைப்பாடு அமைச்சர்

କୋମ୍ପିମ୍ବୁ,
୨୦୨୫ ୦୩ ୨୧

மூன்றுவிதிகள்

2019, மார்ச் 08 ஆம் தேதிய 2113/63 ஆம் இலக்க, அதிவிசேட வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட்ட, 2019 ஆம் ஆண்டின் நிர்மாணத்தொழில் அபிவிருத்தி (தீர்ப்பாளர்களைப் பதிவுசெய்தல்) ஒழுங்குவிதிகள், அதன் அட்டவணையை நீக்கிவிட்டு அதற்குப் பிளிகாக இன்வார்ட் கீழ் அட்டவணையை இலவுகன் எல்வர் இக்கால் கிராக்கும் இருக்கிறது:-



2A I කොටස : (I) ජේදය - දි ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රය - 2025.04.01
පැවත්‍රී I : තොතුන් (I) - ඩිලැන්සේස් සන්නායක තොතුන් තොතුන් - අති මූල්‍ය පැවත්‍රී - 2025.04.01

“අංශුලන්”

[ඉමුණ්කුවිතිකள් 3(1), 4(2) මත්‍රුම් 7(1)]

චෙස්මුහුරුප්පැඟුත්තර් කට්‍රනෝම, පතිබ්‍රුක්කට්‍රනෝම මත්‍රුම් ප්‍රත්‍රිත්තර් කට්‍රනෝම

	විපරණය	වරි න්‍යුක්කලාකක කට්‍රනෝම (රුපා)
1.	චෙස්මුහුරුප්පැඟුත්තර් කට්‍රනෝම	රුපා 3,000.00
2.	පතිබ්‍රුක් කට්‍රනෝම	රුපා 20,000.00
3.	ප්‍රත්‍රිත්තර් කට්‍රනෝම	රුපා 5,000.00

EOG 04-0006/1

ස.ව.පි. 15/2014 (IV)

2014 ඇඟිල්ඡෘන් 33 ඇඟිල්ඡෘක, නිර්මාණත් තොතුවේ ආධික්‍රිත්තික සංගම

இரண்டாமிரத்துப் பதின்நான்காம் ஆண்டின் 33 ஆம் இலக்க, நிர்மாணத்தොතුවේ அபிவிருத்தිச் சட්‌த්‌தිன் 35 ஆம் பிரிவின் (1) ஆம், (2) ஆம் மற்றும் (4) ஆம் உட்பிரிவுகளுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் மேற்சொல்லப்பட்ட சட්‌த්‌தිன் 58 ஆம் பிரிவின் கீழ் நகர அபிவிருத்தி, நிர்மாணப்பு மற்றும் வீட்மைப்பு அமைச்சரினால் ஆக்கப்பட்ட ஒழுங்குவිதිகள்.

அநூர் சுருணாதிலக,
நகர அபிவிருத்தி, நிர்மாணப்பு மற்றும்
வீட்மைப்பு அமைச்சர்.

கொழும்பு,
2025.03.25.

ஓழுங்குவිதිகள்

1. 2018, பெப்ரவரி 5 ஆம் திங்கிய 2057/5 ஆம் இலக்க அதிவිசேட வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட்ட 2017 ஆம் ஆண்டின் 1 ஆம் இலக்க நிர்மாணத் தොතුවේ அபிவிருத்தி (ஒப்பந்தகாரர்களைப் பதிவு செய்தல்) ஒழுங்குவිதිகள் பின்வருமாறு இத்தால் திருத்தப்படுகின்றன:-

(1) அதன் “அංශුලන් I” ஜ්‍යෙந්‍යகිவිட்டு அதற்குப் பதிலாகப் பின்வரும் புதிய அංශුලන්யை பதில්‍கூசெய்வதன் செய்வதன் மூலமாக:-

“முதலாவது அංශුලන්

நிர்மாணத்தොතුවේ ஒப்பந்தகாரர்களை பதிவுசெய்வதற்கான கட்டளைக்கள்

1. அதிகாரசபையுடன் பதிவுசெய்வதற்காக விண்ணப்பிப்பதற்கு விரும்புகின்ற ஒரு நிர்மாணத் தොතුවේ கட்டளைக் களின் திருப்திப்படுத்துதல் ஒப்பந்தகாரர் விடயம் 4 இன் கீழ் குறித்துரைக்கப்பட்ட தகவுதிறன்களுடன் திருப்தியடைதல் வேண்டும்.

2. (1) ஒரு ஒப்பந்தகாரர் தான் பொறுப்பேற்கின்ற அத்தகைய ஒப்பந்தகாரர் நிர்மாண வகுதியின் அடிப்படையிலும் ஒரு கருத்திட்டத்தினை பொறுப்பேற்கான அத்தகைய ஒப்பந்ததாரரின் நிதிசார் எல்லைகளின் மட்டத்தின் அடிப்படையிலும் பதிவுசெய்யப்பட்டு, தரப்படுத்தப்படுதல் வேண்டும். பட்டியல் 6.1, 7.1, 7.2 மற்றும் 7.3 என்பவற்றின் நிரல் | இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட தரமொன்றின் கீழ் பதிவுசெய்யப்படவேண்டி தேவைப்படுத்தப்பட்ட ஒரு நிர்மாண ஒப்பந்ததாரரின் நிதிசார் எல்லையின் மட்டமானது அத்தகைய அப்பட்டியல்களின் நிரல் || உள்ள நேரோத்த பதிவில் குறித்துரைக்கப்பட்டவாறானதாதல் வேண்டும்.

(2) ஒரு ஒப்பந்தகாரரின் நிதிசார் எல்லையானது குறிப்பிட்ட ஒரு நேரத்தில் தற்போதிருக்கின்ற ஒப்பந்தகாரரால் கையாளமுடியுமான கருத்திட்டங்களின் ஆசக்கூடிய பெறுமதியாக இருத்தல் வேண்டும். ஒப்பந்தகாரர் தொடர்புடைய வாடிக்கையாளருக்கு கையிலுள்ள கருத்திட்டங்களின் அனைத்து இயைபான தகவல்களையும் அத்தகைய விபரங்கள் பெறுகை நடைமுறைகளின் போது அல்லது கேள்விப்பத்திற அளிப்புகளின் மதிப்பீட்டுக்காக கோரப்படுகின்றபோது வெளிப்படுத்துதல் வேண்டும்.

3. பதிவுசெய்வதற்காக விண்ணப்பிக்கின்ற ஒரு ஒப்பந்தகாரர் விடயம் 8 இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட மதிப்பீட்டு திட்டத்திற்கு இணங்க மதிப்பீடு செய்யப்படுதல் வேண்டும். தரங்களின் தெரிவானது விடயம் 8(3) இல் குறித்துரைக்கப்பட்டதான் அடிப்படை புள்ளி முறையையின்மீது அடிப்படையாகக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும். ஒரு ஒப்பந்தகாரரின் தரமானது விடயம் 9 இன் 1 முதல் 12 வரையான அட்டவணைகளில் தரப்பட்டுள்ளதான் வழிகாட்டல் புள்ளி ஒதுக்கீட்டின் நியதிகளின்படி கணக்கீடு செய்யப்பட்ட அத்தகைய ஒப்பந்தகாரரின் மொத்த புள்ளிகளின்மீது தீர்மானிக்கப்படுதல் வேண்டும்.

4. பதிவுசெய்தலுக்கான கட்டளைக்கற்கள்

(1) அதிகாரசபையுடன் பதிவுசெய்வதற்காக விண்ணப்பிக்க விரும்புகின்றவரான ஒரு நிர்மாணத்தொழில் ஒப்பந்தகாரர்-

(அ) ஒன்றில் 2007 ஆம் ஆண்டின் 07 ஆம் இலக்க, கம்பனிகள் சட்டத்தின் கீழ் கம்பனிகள் பதிவாளருடன் அல்லது வியாபார பெயர்கள் கட்டளைச்சட்டத்தின் கீழ் அல்லது மாகாண வியாபார பெயர்கள் நியதிச்சட்டத்தின் கீழ் பிரதேச செயலாளர்களுடன் நிர்மாண பணி வியாபாரத்தை கொண்டுநடாத்தும் நோக்கத்துக்காகப் பதிவுசெய்யப்பட்ட கம்பனியையினரை அல்லது வியாபாரமொன்றைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்;

(ஆ) இலங்கைப் பிரசையினால் அத்தகைய கம்பனியின் அல்லது வியாபாரத்தின் ஆக்குறைந்தது 51% சொத்தாண்மையைக் கொண்டிருத்தல் வேண்டும்;

(இ) பொதுத் திறைசேரியின் பகிரங்க நிதி தினைக்களத்தினால் அல்லது வேறு ஏதேனும் அரசு ஒழுங்கமைப்பினால் பேணப்பட்ட இடைநிறுத்தப்பட்ட அல்லது தவறாகிடப்பட்ட நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களின் தற்போதுள்ள பட்டியலில் இல்லாதிருத்தல்;

(ஈ) விண்ணப்பிக்கின்ற நேரத்தில், கடனிறுக்கவகையற்றவாராக அல்லது வங்குரோத்தாளராக வெளிப்படுத்தப்படாதிருத்தல்.

(2) நிர்மாணத்தொழில் ஒப்பந்தகாரர் ஒரு சமுதாய அடிப்படையிலான ஒழுங்கமைப்பாகவுள்ளவிடத்து, அத்தகைய ஒப்பந்தகாரர் 1980 ஆம் ஆண்டின் 31 ஆம் இலக்க, வலிந்துதவு சமூகசேவை ஒழுங்கமைப்புகள் (பதிவு செய்தலும் மேற்பார்வை செய்தலும்) சட்டத்தின் கீழ் அதன் பதிவை எண்டிக்கும் செல்லுபடியான ஆவணமொன்றை சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.

(3) நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர் ஒருவராக பதிவுசெய்கின்ற நேரத்தில், (1) ஆம் உபவிடத்தின் (ஆ) என்னும் பந்தியில் தரப்பட்டுள்ள தேவைப்பாட்டை திருப்திசெய்கின்ற ஒரு பகிரங்க லிமிடெட் கம்பெனி (பிளஸி) அல்லது ஒரு பகிரங்க லிமிடெட் கம்பெனி (பிளஸி) யினால் முழுமையாகவோ அல்லது பகுதியளவிலே சொந்தமாகப்பட்ட ஏதேனும் ஒழுங்கமைப்பு அத்தகைய பகிரங்க வரையறுக்கப்பட்ட கம்பனியின் பணிப்பாளர்கள் சபை 51 வீதம் இலங்கை பிரசைகளாக இருப்பின் பதிவை புதுப்பிக்கின்றபோது அதே தேவைப்பாட்டை திருப்திப்படுத்துவதற்கு தேவைப்படுத்தப்படலாகாது.

(4) அதிகாரசபைபிரதான நிர்மாண ஒப்பந்தகாரர்கள் மற்றும் விசேஷத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத்தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களின் பதிவு மற்றும் கண்காணித்தலுடன் தொடர்புடைய தகவல்களை கொண்ட காலத்திற்கு காலம் கைநூல்களின் வடிவில் வழிகாட்டுக்கொண்டு வெளியிடுதல் வேண்டுமென்பதுடன் அத்தகைய தகவல்களை அதிகாரசபையின் தகவல் நிலையத்தில் கிடைக்கப்பெறச் செய்தலும் வேண்டும்.

5. பதிவுசெய்தல் மற்றும் தரப்படுத்துதல் முறையை

நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள் பதிவு செய்தல் மற்றும் தரப்படுத்துதல் நோக்கத்திற்காக பின்வருமாறு வகுதிப்படுத்தப்படுதல் வேண்டும்:-

4A I கோவை : (I) தேங்கை - தீடு மில் பூர்வானத்தின் சமாஜவாடி தனர்தலேயே அதி விளை கேஸு பறை - 2025.04.01
பகுதி I : தொகுதி (I) - இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

(அ) பிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்; அத்துடன்

(ஆ) விசேடத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்

6. பிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களை பதிவுசெய்தலும் தரப்படுத்துதலும்

(1) நிதிசார் எல்லைகளின் அடிப்படையின்மீது பிரதான நிர்மாணத்தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களின் தரப்படுத்தலானது பட்டியல் 6.1 இல் தரப்பட்டுள்ளவாறு இருக்கல் வேண்டும்.

அட்டவணை 6.1: பிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களை தரப்படுத்தல்

நிரல் /	நிரல் //
தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ.ம்
CS2	X>6,000
CS1	6,000≥ X>3,000
C 1	3,000 ≥ X>1,200
C 2	1,200 ≥ X>600
C 3	600 ≥ X>300
C 4	300 ≥ X>100
C 5	100 ≥ X>50
C 6	50 ≥ X>20
C 7	20 ≥ X>10
C 8	10 ≥ X>04
C 9	04 ≥ X

(2) ஒரு பிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர், அத்தகைய ஒப்பந்ததாரரின் நிபுணத்துவத்தின் அடிப்படையின்மீது பின்வரும் விசேடத்துவங்களின் கீழ் பதிவுசெய்யப்படுதல் வேண்டும்:-

- (அ) கட்டடம்;
- (ஆ) நெடுஞ்சாலை;
- (இ) பாலம்;
- (ஈ) நீர் வழங்கல் மற்றும் கழிவுத்தொகுதி;
- (உ) நீர்ப்பாசனம் மற்றும் வடிகாலமைப்பு வாய்க்கால்;
- (ஊ) அகழ்தல் மற்றும் மீட்பு;
- (எ) மழைநீர் அகற்றுதல் மற்றும் வடிகாலமைப்பு;
- (ஏ) கடல்சார் நிர்மாணத் தொழில்; அல்லது
- (ஐ) பாரிய நிர்மாணம் (கருத்திட்டமொன்றின் பொறுப்பேற்றலின் வாடிக்கையாளரினால் குறித்துரைக்கப்பட்டவாறு)

7. விசேடத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத்தொழில்மீது ஒப்பந்தகாரர்களின் பதிவும் தரப்படுத்தலும்

(1) விசேடத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் நிர்மாண ஒப்பந்தகாரர்கள் துறையின் அடிப்படையின்மீது பின்வரும் உபவகுதியின் கீழ் பதிவுசெய்யப்படுதல் வேண்டும்:-

- (அ) மின் மற்றும் இயந்திரவியல் சேவைகள் (EM);
- (ஆ) நிபுணத்துவ நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்;

(இ) புவிதொழில்நுட்ப நிலத்துவன் வெட்டல் நிர்மாண ஒப்பந்தகாரர்கள் (GP)

- (2) மின் மற்றும் இயந்திரவியல் சேவைகளை வழங்கும் ஒவ்வொரு ஒப்பந்ததாரரும் இவ்விடயத்தின் பட்டியல் 7.1 இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட நிதிசார் எல்லைகளின் அடிப்படையின்மீது தரப்படுத்தப்படுத்துதல் வேண்டும்.

பட்டியல் 7.1: மின் மற்றும் இயந்திரவியல் சேவைகளை வழங்கும் ஒப்பந்ததாரரை தரப்படுத்தல்

நிரல் I	நிரல் II
தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ.மி.
EM1	X > 100
EM2	100 ≥ X > 50
EM3	50 ≥ X > 20
EM4	20 ≥ X > 04
EM5	04 ≥ X

- (3) மின் மற்றும் இயந்திரவியல் சேவைகளை வழங்கும் விசேடத்துவம்பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள், அத்தகைய ஒப்பந்ததாரரின் விசேடத்துவத்தின் அடிப்படையில் பின்வரும் விசேட அம்சங்களின் கீழ் பதிவுசெய்யப்படுதல் வேண்டும்:

- (அ) சூரிய சக்தி, மற்றும் காற்று சக்தி போன்றதான் மீளப்படுத்தப்படிக்கத்தக்க வலுசுக்தி முறைமைகள் உட்பட,
- மின்னியல் நிறுவுகை (குறைந்த வோல்டேஜ்) (EI-LV);
- (ஆ) மின்னியல் பொருத்துகை (நடுத்தர வோல்டேஜ்) (EI-MV);
- (இ) மின்னுயர்த்திகள், மின்சார ஏறுபடிகள் மற்றும் ரெவலேடார்ஸ் (EET);
- (ஈ) மேலதிக குறைந்த வோல்டேஜ் நிறுவுகை (தரவு, தொலைதொடர்பாடல், பாதுகாப்பு முறைமைகள்) பொது பிரச்சினை தீர்ப்பு முறைமைகள், குழாய் ஓசை முறைமைகள் (ELV), போக்குவரத்து வெளிச்சமுறைமைகள்;
- (ஊ) தீ அபாய கண்டுபிடிப்பு, பாதுகாப்பு மற்றும் அழுத்துகை (FDPS);
- (ஊ) மின்பிறப்பாக்கு இயந்திரங்கள் (Gen);
- (எ) பார உருக்கு பிணைப்புகள் (HSF);
- (ஏ) திரவ வாயு முறைமைகள் (LPG);
- (ஐ) இயந்திரவியல் காற்று மற்றும் காற்றுச் சீராக்கம் (MVAC);
- (ஓ) மருத்துவ வாயு முறைமைகள் (MG);
- (ஓ) குழாயிடல் மற்றும் வடிகாலமைப்பு (PD); அத்துடன்
- (ஓளை) குளிர்ந்தல் (RF)

- (4) நிபுணத்துவ நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள் இவ் விடயத்தின் பட்டியல் 7.2 இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட நிதிசார் எல்லைகளின் அடிப்படையின் மீது தரப்படுத்தப்படுதல் வேண்டும்.

பட்டியல் 7.2: விசேடத்துவம்பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களை தரப்படுத்தல்

நிரல் I	நிரல் II
தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ. மி.
SP1	X > 100
SP2	100 ≥ X > 50
SP3	50 ≥ X > 20

6A

I கொடுக்கல் : (I) தேங்கையைப் பற்றி ஒரு முறை நிர்வாகம் - 2025.04.01

பகுதி I : தொகுதி (I) - இலங்கைச் சன்னாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

நிரல்	நிரல்
தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ. மி.
SP4	20 \geq X >04
SP5	04 \geq X

(5) நிபுணத்துவ நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள் அத்தகைய ஒப்பந்ததாரரின் நிபுணத்துவத்தின் அடிப்படையின்மீது பின்வரும் விசேஷத்துவங்களின் கீழ் பதிவுசெய்யப்படுதல் வேண்டும் -

- (அ) அலுமினியம் மற்றும் முடிவுறுத்தல்கள் (A&F);
- (ஆ) தச்சத்துறை மற்றும் இணைப்புத்துறை (Crap);
- (இ) தள, சவர் மற்றும் கூரை முடிவுறுத்தல்கள் (FW&C) முடிவுறுத்தலை குறிப்பிடுதல் வேண்டும்;
- (ஈ) தளபாடம், பொருத்தல்கள் மற்றும் உபகரணம் (FF&E);
- (ஊ) நிலவடிவமைப்பு (LA);
- (ஊ) மென் உலோக வேலை (ME);
- (எ) மண் இறுக்குதல் மற்றும் உறுதிப்படுத்துதல் (SN);
- (ஏ) நீச்சல் தடாகங்கள் (SP);
- (ஐ) நீர் புகவிடாமை (WP);

(6) பதிவுசெய்யும் நோக்கத்துக்காக, புவிதொழிலிருப்ப நிலத்தூண் வெட்டல் நிர்மாணத்தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள் பின்வருமாறு உப வகுதிகளாக இருத்தல் வேண்டும்:-

- (அ) புவிதொழிலிருப்ப நிலத்தூண் வெட்டல் - தயாரிக்கப்பட்டது (GP.P);
அல்லது
- (ஆ) புவிதொழிலிருப்ப நிலத்தூண் வெட்டல் - தோண்டப்பட்ட வளர்ப்புறு அச்சு bored cast in -situ (GP.P);

(7) புவிதொழிலிருப்ப நிலத்தூண் வெட்டல் நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள் இவ் விடயத்தின் பட்டியல் 7.3 இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட நிதிசார் எல்லைகளின் அடிப்படையின்மீது தரப்படுத்தப்படுதல் வேண்டும்:-

பட்டியல் 7.3 புவிதொழிலிருப்ப நிலத்தூண் வெட்டல் நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களின் தரப்படுத்தல்

நிரல்	நிரல்
தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ.மி.
GP-P	X \geq 100
GP- B1	X >300
GP- B2	300 \geq X >100
GP- B3	100 \geq X >20
GP- B4	20 \geq X

(8) ஒப்பந்தகாரர் ஒருவரின் தகைமையை மதிப்பிடுதல்

(1) பின்வரும் பிரதான துறைகளின் கீழ் ஒப்பந்தகாரர் ஒருவரின் தகைமை மதிப்பீடுசெய்யப்படுகின்றது:-

- (அ) அத்தகையை ஒப்பந்ததாரரின் நிதிசார் கொள்ளலாவு;
- (ஆ) அத்தகையை ஒப்பந்ததாரரின் தொழிலிருப்பசார் கொள்ளலாவு;

- (அ) அத்தகைய ஒப்பந்ததாரருக்கு கிடைக்கக்கூடிய இயந்திர சாதனம் மற்றும் உபகரணம்; அத்துடன்
 (ஆ) ஏனைய கவனக் கரிசனை
- (2) இவ் விடயத்தின் பட்டியல் 8.1 இன் நிரல் 1 இல் குறித்துரைக்கப்பட்ட ஒவ்வொரு பிரதான துறையின் கீழ் மதிப்பீட்டில் கவனத்துட்கொள்ளப்படவேண்டிய விடயங்கள், அப்பட்டியலின் நேரோத்த பதிலில் நிரல் II இல் குறித்துரைக்கப்படும்.

பட்டியல் 8.1 ஒப்பந்தக்காரர்களின் மதிப்பீட்டுக்கான பிரதான துறைகள்

	நிரல் கொள்ளவு துறை	நிரல் கவனத்துட்கொள்ளப்படவேண்டிய விடயங்கள்
(அ)	நிதிசார் கொள்ளவு	தொழிற்படு மூலதனம்/தேறிய பெறுமதி வங்கிக் கணக்குகளும் வங்கிகளிலிருந்தான நிதிசார் வசதிகளும் (நிரந்தர மேலதிகப்பற்று வசதிகள் - POD) கடன்வசதி பத்திரங்களும் உத்தரவாத வசதிகள் முதலியன.)
(ஆ)	தொழிற்பாசார் கொள்ளவு	மனித வளம் (அ) தொழில்சார் மற்றும் ஏனைய தொழிற்ப பணியாட்தொகுதி; (ஆ) மேற்பார்வை பணியாட்தொகுதி; (இ) தேசிய தொழில்சார் தகைமைகள்; (NVQ) மட்டம் 3 தகைமைபெற்ற பணியாட்தொகுதி) தொழில் அனுபவம் (அ) கடந்த 5 வருட காலப்பகுதியிலான நிர்மாணத் தொழிற்பாட்டு விருந்தான மொத்தவரவு (ஆ) கடந்த 5 ஆண்டு காலப்பகுதியின் போது பூர்திசெய்யப்பட்ட மிகப்பெரிய இயைபான கருத்திட்டம் / ஒப்பந்தம்
(இ)	இயந்திரசாதனம் மற்றும் உபகரணம்	கட்டாயமானதல்ல தரங்கள் C3 மற்றும் மேற்பட்டதற்கு மேலதிக புள்ளிகள் வழங்கப்பட முடியும்
(ஈ)	ஏனைய பரிசீலனைகள்	ஓழுங்கமைப்பு/தாபனம் (அ) சொந்தக்காரர்கள்/பணிப்பாளர்களின் தகைமைகள் (ஆ) பொது முகாமைத்துவ பணியாட்தொகுதி (இ) ஓழுங்கமைப்பின் அனுபவம் ஓழுங்கமைப்புசார் முகாமைத்துவம் 1. முறைமை முகாமைத்துவம் (அ) தற்போதைய ISO 9000 தர முகாமைத்துவ முறைமை சான்றிதழை உடமைகொள்ளல் (கட்டாயம் - CS2,CS1, C1, C2, C3 தரங்களுக்கானது) (ஆ) தற்போதைய ISO 14000 சுற்றுாடல் முகாமைத்துவ முறைமை சான்றிதழை வைத்திருத்தல் (கட்டாயம் - CS2,CS1 தரங்களுக்கானது). (இ) தற்போதைய OHSAS 18,000 தொழில்சார் சுகாதார மற்றும் பாதுகாப்பு முறைமை சான்றிதழை வைத்திருத்தல் (கட்டாயம் - CS2,CS1> தரங்களுக்கானது).

8A

I கொடுக்க : (I) தேவை - இலாங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

பகுதி I : தொகுதி (I) - இலாங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

	<p>2. நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சகாதாரம்</p> <p>3. தொடர் தகமை அபிவிருத்தி (CCD)</p> <p>4. நிர்மாண திறன் விருது</p> <p>5. வெளியக பயிலுநர்களுக்கான பயிற்சி ஏற்பாடு</p> <p>6. சூட்டாண்மை சமூக பொறுப்புடைமை (CSR)</p> <p>7. இலாங்கை தேசிய நிர்மாண சங்கத்தின் அங்கத்துவம் (NCASL)</p>
--	--

- (3) பதிவுக்கு முன்னரான ஒப்பந்ததாரரொருவரின் மதிப்பீடு இந்த விடயத்தின் பட்டியல்கள் 8.2, 8.3, 8.4, 8.5, 8.6 மற்றும் 8.7 இன் நியதிகளின்படி ஒப்பந்தகாரர்களின் இயைபான வகுக்குக்கு ஒதுக்கப்பட்ட புள்ளிகளுக்கு அமைவாக மேற்கொள்ளப்படும்.

I කොටස : (I) ජේදය - ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජනාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ අති විශේෂ ගැසට ප්‍රතිඵල ප්‍රතුත් I : තෙතැත්ත් (I) - මූල්‍යකාලීන සන්නාද්‍යක තොරතුරු සංඛ්‍යාවක ප්‍රතිඵල ප්‍රතුත් - 2025.04.01

9A

நிதிசாரி ஏல்லை(X) மின்காலம்	குரப்புக்குத்தல் நிதிசாரி கொள்ளலை	8.2.(ஆ) தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலால் மனதில் வளர்ந்து உண்காலிப்பட்டு பணியாற்றுகிறது மற்றும் ஏனையை தொழில்நிற்டப் பணியாட்டுதான் (தே. அ. 9.1)	8.2.(ஆ) தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலால் மனதில் வளர்ந்து உண்காலிப்பட்டு பணியாற்றுகிறது மற்றும் ஏனையை தொழில்நிற்டப் பணியாட்டுதான் (தே. அ. 9.5)				8.2.(ஆ) ஏனைய கார்த்தங்கள் (SO, OHSA, நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார சுதாராம் (தே. அ. 9.5)				8.2.(ஆ) ஏனைய கார்த்தங்கள் CCD நிறுவனம் விருதுதான், பயரிச், CSR (தே. அ. 9.6, 9.7, 9.8)				8.2.(ஆ) ஏனைய கார்த்தங்கள் NCASI அங்குத்தல் புள்ளிகள் (தே. அ. 9.12)			
			தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை	தொழில்நிற்டப்க் கொள்ளலை		
04 > X	C 9 தாம்	பி. 0.32	1.0	--	1.0	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	2.0		
10≥X >04	C 8 தாம்	பி. 0.8	2.0	--	1.0	--	--	--	--	--	--	--	--	--	0	3.5		
20≥X >10	C 7 தாம்	பி. 1.6	2.5	2.0	1.0	--	--	--	--	--	--	--	--	--	0.5	6.0		
50≥X >20	C 6 தாம்	பி. 0.4	4.0	2.0	2.5	--	பி. 60	3.0	பி. 8	2.0	--	--	--	--	0.5	14.0		
100≥X >50	C 5 தாம்	பி. 0.8	6.0	3.0	3.5	--	பி. 150	7.5	பி. 20	5.0	--	50.0	--	50.0	80			
300≥X >100	C 4 தாம்	பி. 24	12.0	4.0	4.0	--	பி. 300	15.0	பி. 40	7.0	--	70.0	--	70.0	122.0			
600≥X >300	C 3 தாம்	பி. 48	24.0	6.0	4.0	--	பி. 900	45.0	பி. 120	15.0	32.0	100.0	--	100.0	236.0			
1,200≥X >600	C 2 தாம்	பி. 96	48.0	7.0	5.0	--	பி. 1800	90.0	பி. 360	39.0	32.0	101.0	--	101.0	337.0			
3,000≥X >1,200	C 1 தாம்	பி. 240	120.0	8.0	10.0	பி. 3600	180.0	பி. 720	75.0	37.0	157.0	--	157.0	614.0				
6,000≥X >3,000	CS1 தாம்	பி. 480	240.0	50.0	25.0	15.0	பி. 9000	450.0	பி. 1800	183.0	106.0	216.0	--	216.0	1305.0			
>6,000	CS2 தாம்	பி. 800	400.0	65.0	50.0	20.0	பி. 18000	900.0	பி. 3600	363.0	106.0	235.0	--	235.0	2159.0			

குரிப் : கார்ச்சன் [1] / ஸ்ட்ரைக் அ/குர்ச் சி/ஸி [51 & 52] தீர்க்க வேண் [கோ/குர்ஜ்]

நிதிக் கூள்ளளவு, பூர்த்தி செய்யப்பட்ட மிகப் பொய் கருத்திட்டம் மற்றும் மொத்த புள்ளிகள் கலைஞர்களுக்கு வேறு எந்தவொரு துணையினைதும் தேவையில் 75% ஜ் பூர்த்தி செய்வதன் ஒரு திட்டம் தொகையை விட்டு விடுவது முடியும்.

i. மின் மற்றும் இயந்திரவியல் சேகரவுகள் (EM)

លេខរាយ ៨.៣

10A I කොටස : (I) ජේදය - ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රය - 2025.04.01
පක්‍රාන්ති I : තොකුති (I) - මිලක්කෙස් සන්නායක තොකුති සේවක ප්‍රතිඵලිය - 2025.04.01

எம் 2 மற்றும் அதற்குத் தீமான தரங்களுக்கு மாத்திரம் பின்வரும் அமெரிக்கன்கள் ஏற்படுத்தாது: (EEM) இந்த எற்படுபையத்தில்

நிதிசார் கொள்ளாவு, பூதி கெய்யப்பட மிகப் பொய் கருத்திடம் மற்றும் மொத்த புள்ளிகள் தலை வேறு எந்தவொரு துறையினதும் தேவையில் 75% ஜ பூதி

ມັງກອນ 8.4

ii. அலுமினியம் மற்றும் பூர்த்தி செய்தல் (A & F), நீர்த்தனை (W/P), நீச்சல் தட்டாகம் (SP) [தைத்தொழில் மற்றும் வீடுகள்] மாண், ஆணி

குறிப்பு- SP2 மற்றும் அதற்குச் சீழுள்ள தாரங்களுக்கு மாத்திரம் பின்குனன் ஏற்றுவே யதாரும் SP1 (இந்த ஏற்புடையதல்ல)
நிதிசார் கொள்ளலை, பூத்தி செய்தனள் பாரியலைவினான கஞ்சிடப்பட்ட மற்றும் மொத்தப் புள்ளிகள் தவிர வேறு எந்தவொரு துறையினதும் தேவையாகிவில் 75%
இனைப்பட ஏற்கத்திசெய்வதன் மூலம் கரங்களைப் பெற்றத்தொன்னள் மடியம்.

iii. நிபுணத்துவம் - நிலைம், சுவர், கிளிலன் பூர்த்திசெய்தல் (FW &C), தச்சு வேலை மற்றும் உஞ்சி இலைணத்தல் (Carp), இலத்துரக உலோக வேலைகள் (ME), நில வடிவைப்பு (LA), தளபாடம், பொறுத்தல்கள் மற்றும் உபகரணம் (FF & E)

பட்டியல் 8.5

திரப்புத்துறல் மற்றும் நிதிசார் எல்லை (X)	8(2) (-9) நிதிசார் கொள்ளளவு	மனித வளர்ம்	தொழில் அனுபவம்	8(2)(க) கலைப் பேசுத்துக் கலைஞர்களுடைய விளைவு			
				(ISO, OHSAS, நிதிமானம், நிற்கலனம், விழுதுகள், உறுப்புகளை பொறுத்துக் கொள்கின்கள் (ஆகத் துறைத்துக்கு))	CCD	விளைகள்	NCASI, உறுப்புகளை பொறுத்துக் கொள்கின்கள் (ஆகத் துறைத்துக்கு))
சுப்பிரம் நிதிசார் எல்லை (X)	சுப்பிரம் நிதிசார் எல்லை (X)	சுப்பிரம் நிதிசார் எல்லை (X)	சுப்பிரம் நிதிசார் எல்லை (X)	தொழில் அனுபவம்	(ISO, OHSAS, நிதிமானம், நிற்கலனம், விழுதுகள், உறுப்புகளை பொறுத்துக் கொள்கின்கள் (ஆகத் துறைத்துக்கு))	விளைகள்	(ISO, OHSAS, நிதிமானம், நிற்கலனம், விழுதுகள், உறுப்புகளை பொறுத்துக் கொள்கின்கள் (ஆகத் துறைத்துக்கு))
SP1- X > 100	மி. 24	12.0	3.0	3.0	பூ.240	12.0	பூ.40
SP2-100 ≥ X > 50	மி. 8	6.0	2.0	--	மி. 120	6.0	மி. 20
SP3-50 ≥ X > 20	மி. 4	4.0	2.0	--	--	மி.10	2.5
SP4-20 ≥ X > 04	மி. 2	3.0	1.0	--	--	--	--
SP5-04 ≥ X	மி. 1	2.5	1.0	--	--	--	--

அறிப்பு- SP2 மற்றும் அதற்குச் சீருங்களா தாந்களுக்கு மாத்திரம் பின்குளை ஏற்குடையதாகும் (SP1 இற்கு ஏற்குடையதாகும்) நிதிசார் கொள்ளளவு, பூர்த்திசெய்துள்ள பாரியளவிலோன சுருத்திப்பும் மற்றும் மொத்தப் புள்ளிகள் தொழிலைதும் தேவைப்பாடுகளில் 75% இலைணப் பூர்த்திசெய்துகள் மூலம் தரத்தைப் பெற்றுக்கொள்ள முடியும்.

கேள்வியான ஆசுக்குறைந்த முள்ளிகள் - (முன் வார்ப்புக் காண் வேடுகல)

தரப்புத்துறை மற்றும் நிதிசாரி சொல்லளவு	8(2) (அ) மனத்துவமூல செய்யாட்டுத் தகள்ளோலை	8(2) (ஆ) தொழில்நிதி தகள்ளோலை	8(2) (இ) தலைமேடு செலுத்த வேண்டிய ஏவங்கள்
ஏல்லைகள் (X)	தொழில்நிதிசாரி பண்ணயாட்டுத் தகள்ளோலை மற்றும் ஏவங்களை தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.4)	மனத்துவமூல செய்யாட்டுத் தகள்ளோலை தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)
தொ. அட். 9.0	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.4)	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)
தொ. அட். 9.0	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.4)	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)	தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி தொழில்நிதி பதில்வீணி (தொ. அட். 9.5)

குறிப்பி :- GP-D, GP-B2 மற்றும் அதற்குச் சீலான தரங்களுக்கு மாத்திரம் பெற்றுவரும் அப்கங்கள் ஏற்படுவதைத் தடுத்து வருகின்றன. (GP-B1 இந்த ஏற்படுவதைத் தடுத்து வருகின்ற நிதிக் கூள்ளளவு, பூத்தி செய்யப்பட்ட மிகவும் பொருள் கருத்திட்டம் மற்றும் மொத்த புள்ளிகள் தவற வேறு எந்தெலாரு துணையினாலும் தேவையில் 75% ஜூத்திசெய்வதன் முடிவைத் தரக்கூடியது. பெற்றுத் தொள்ள முடியும்.

அலைத்து திரங்களைக்குமான தேவையான ஆக்குறைந்த புள்ளிகள் - தொனை வார்த்தல் நிலத்துவம் வெட்டுதல்

14A

I කොටස : (I) ජේදය - ත්‍රි ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජය අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රය - 2025.04.01
ප්‍රති I : තොරතු (I) - මූල්‍යකාලීන සඳහා ප්‍රතිචාර සඳහා ප්‍රතිචාර පත්‍රය - 2025.04.01

தூப்புத்தல் யற்றும் நிதிசார் எல்லைகள் (X)		8(2) (அ) நிதிசார் கொள்ளுவது		8.2.(ஆ) தொழில்நுட்பக் கொள்ளுவது		8(2)(ச) கவனம் செய்துத் தேவேஷ்ட ஏதோவை	
		மக்கிது வளம்		தொழில் அனுபவம்		இSO, OHSAS, நியாயண பாகாபாடு மற்றும் மற்றும் தொழில்நுட்ப பாகாபாடு	NCSL உறுப்புரிமை புளிகள் (தோ. இல். 9.12)
		தொழில்நுட்பாரா பண்ணியாட்டோது மற்றும் ஏலைய தொழில்நுட்ப ப பண்ணியாட்டோது (தோ. அி. 9..4)	தொழில் தொகையை பெற்ற (தோ. அி. 9..5)	தொழில் வழியை நியாயண பாகாபாடு மற்றும் தொழில்நுட்ப சாதாரணம் (தோ. அி. 9..6)	தொழில்நுட்ப நியாயண பாகாபாடு மற்றும் தொழில்நுட்ப சாதாரணம் (தோ. அி. 9..7,9..8)	தொழில்நுட்ப நியாயண பாகாபாடு மற்றும் தொழில்நுட்ப சாதாரணம் (தோ. அி. 9..9,10, 9..11)	தேவேஷ்டன் புளிகள் (தோ. இல். 9.12) (தோ. அி. 9..11)
		தூப்பா புளிகளின்	புளிகளித்தனி	தூப்பா புளிகளித்தனி	தூப்பா புளிகளித்தனி	தூப்பா புளிகளித்தனி	தேவேஷ்டன் புளிகள் (தோ. இல். 9.12)
GP-B1-X > 300	1.60	30.0	9.0	9.0	3.0	40.0	1.60.150
GP-B2-300 ≥ X > 100	1.60.40	20.0	6.0	6.0	-	1.60.70	1.60.10.0
GP-B3-100 ≥ X > 20	1.60.12	8.0	3.0	3.0	-	1.60.1.2	3.0
GP-B4-20 ≥ X	1.60.6	5.0	-	3.0	-	-	-

ପ୍ରକାଶକାରୀ: - GBP-B2
ବିଦେଶୀ ଅଳ୍ପମାତ୍ର ଲାଗନ କାହାରୁ କରୁଥିଲୁ ଏହାକାରି ।

நிதிக் கொள்ளலாவு, பூத்தி கேய்யப்பட் மிகவும் குழ்திடப்பட மற்றும் மொத்த புள்ளிகள் தலைவர் எந்தவொரு துறையின் தும் தேவையில் 75% ஐ பூர்த்தி செய்யவதன் மூலம் கூர்க்கைக்குப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

9. வழிகாட்டல் புள்ளி ஒதுக்கீடுகள்

(1) மனித வளங்கள் அல்லது பணியாட்டொகுதி அல்லது ஏனைய புள்ளி ஒதுக்கங்கள் பின்வருமாறு காணப்படும்:-

- (அ) இவ் வகுதிகளுக்கான நியமங்கள், நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தாரர்களை அவர்களது மனித வளங்களின் அடிப்படையில் மதிப்பீடுசெய்யும் நோக்கத்திற்காக மட்டுமே வழங்கப்படுகின்றன. இது நிர்மாண கைத்தொழில் அபிவிருத்தி அதிகார சபை பதிவுக்கான புள்ளிகளுக்கு மட்டுமே செல்லுபடியாவதுடன் ஏதேனும் தேசிய தரப்படுத்தல் முறைமைகளுக்கு அல்லது ஒப்பீடுகளுக்காக எடுத்துக்கொள்ளப்படமாட்டாது;
 - (ஆ) அனுபவமானது முதலாவது பட்டம் அல்லது டிப்புளோமா அல்லது சமமான தகைமையின் திகதியிலிருந்து கணிப்பீடுசெய்யப்படுதல் வேண்டும்.
 - (இ) பொறியியல் துறையில் தகைமைகளை கொண்ட ஆட்கள் தமது தொடர்புடைய துறைகளில் தகைமையை பெற்றிருப்பர் (உதா: C தரங்களுக்கு சிலில் பொறியியல் துறை, EM தரங்களுக்கு மின் மற்றும் இயந்திரவியல் துறைகள்)
- (2) ஒப்பந்தகாரர் ஒருவரின் மதிப்பீடின் நோக்கத்திற்கான வழிகாட்டுநெரி புள்ளி ஒதுக்கீடுகள் இவ் விடயத்தின் 1.1 முதல் - 9.12 வரையான பட்டியல்களில் குறித்துரைக்கப்பட்டவாறானதாக இருக்கும்.

- பிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களுக்கான தொழில்சார் அல்லது ஏனைய தொழினுட்ப பணியாட்டொகுதி

பட்டியல் 9.1

வகுதி	புள்ளிகள்
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய பொறியியலாளர்	06
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	06
15 வருட அனுபவத்துடனான கணிய அளவையாளர்	06
10 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய பொறியியலாளர்	05
10 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	05
10 வருட அனுபவத்துடனான கணிய அளவையாளர்	05
பட்டய பொறியியலாளர்	04
பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	04
பட்டய கணிய அளவையாளர்	04
திணைக்கள தகைமைபெற்ற பொறியியலாளர்	04
பட்டதாரி பொறியியலாளர் அல்லது 6 வருட அனுபவத்துடன் சமமான தகைமை	04
10 வருடங்கள் அனுபவத்துடனான கூட்டுறைக்கப்பட்ட பொறியியலாளர்	04
பட்டதாரி பொறியியலாளர் அல்லது சமமான தகைமை	03
கட்டடக்கலைஞர்	03
பட்டதாரி கணிய அளவையாளர்	03

16A I කොටස : (I) ජේදය - ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රය - 2025.04.01
 පැවත්ති I : තොගුත්‍රි (I) - ඩිලැන්සේස් සන්නායක තොගුත්‍රියාක තොගුත්‍රියාක සෙශල් තොගුත්‍රියාක පත්‍රය - 2025.04.01

වැළැකි	ප්‍රතිඵලිකන්
සුංඛ්‍යා නැණු කිරීම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	03
පොරුම් පොරුම් (තොගුත්‍රියාක තොගුත්‍රියාක තොගුත්‍රියාක)	03
ඉත්තු පොරුම් පොරුම්	02
සුංඛ්‍යා නැණු කිරීම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	02
ඉත්තු කිරීම් පොරුම් පොරුම්	02

ii. EM වියාපාරාන්ක ගුණකාලීන තොගුත්‍රියාක අල්ලතු උගෙනය තොගුත්‍රින් ප්‍රසාද තොගුත්‍රි
 පාඨම්පත් 9.2

වැළැකි	ප්‍රතිඵලිකන්
15 බරුත අනුපවත්තු තොගුත්‍රියාක පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (CIBSE) (UK)	06
15 බරුත අනුපවත්තු තොගුත්‍රියාක පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	06
10 බරුත අනුපවත්තු තොගුත්‍රියාක පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (CIBSE) (UK)	05
10 බරුත අනුපවත්තු තොගුත්‍රියාක පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	05
ත්‍යාගයෝගී පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (IFE) (UK)	05
ප්‍රසාද පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (UK)	04
සුමාය්තිරුත්තු පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (CIPHE)	04
ප්‍රසාද පොරුම් පොරුම් පොරුම්	04
තිශ්‍ය පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	04
ප්‍රසාද පොරුම්	04
10 බරුත අනුපවත්තු තොගුත්‍රියාක පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	04
සුංඛ්‍යා නැණු කිරීම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් (MASHRAE)	03
සුංඛ්‍යා නැණු කිරීම් පොරුම් පොරුම් (MINSTQ)	01
ප්‍රසාද පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	03
ප්‍රසාද පොරුම් පොරුම් පොරුම් පොරුම්	03
සුංඛ්‍යා නැණු කිරීම් පොරුම් පොරුම්	03
පොරුම් පොරුම් (තොගුත්‍රියාක තොගුත්‍රියාක තොගුත්‍රියාක - NVQ - මැට්ටම් - 7)	03
ඉත්තු පොරුම් පොරුම්	02
ඉත්තු කිරීම් පොරුම් පොරුම්	02

I கொடுமை : (I) தேவை - தீர்மானம் விடுதலைக் கொடுத்து போற்றுதலைக் கொடுத்து நிலைமையை அமுபத்துடன் செய்யும் தொழில்சார் அல்லது ஏனைய தொழினுட்ப பணியாட்டொகுதியினர்களுக்கான நிபுணத்துவம் படிகள்

17A

பகுதி I : தொகுதி (I) - இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

iii. தொழில்சார் அல்லது ஏனைய தொழினுட்ப பணியாட்டொகுதியினர்களுக்கான நிபுணத்துவம் படிகள்

பட்டியல் 9.3

வகுதி	புள்ளிகள்
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய பொறியியலாளர்	06
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	06
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கணிய அளவையாளர்	06
10 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய பொறியியலாளர்	05
15 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	05
10 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கணிய அளவையாளர்	05
பட்டய பொறியியலாளர்	04
பட்டய கட்டடக்கலைஞர்	04
பட்டய கணிய அளவையாளர்	04
திணைக்கள் தகைமைபெற்ற பொறியியலாளர்	04
பட்டதாரி பொறியியலாளர் அல்லது 6 வருட அனுபவத்துடன் சமமான தகைமை	04
10 வருட அனுபவத்துடனான கூட்டுறைக்கப்பட்ட பொறியியலாளர்	04
பட்டதாரி பொறியியலாளர் அல்லது சமமான தகைமை	03
கட்டடக்கலைஞர்	03
பட்டதாரி கணிய அளவையாளர்	03
கூட்டுறைக்கப்பட்ட பொறியியலாளர்	03
பொறியியலாளர் (தொழில்தீயாக தகைமைபெற்றவர்)	03
உதவி பொறியியலாளர்	02
கட்டடக்கலை தகைமைச்சான்றிதழ்	02
உதவி கணிய அளவையாளர்	02

iv. புவி தொழினுட்ப நிலத்துாண்வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்களுக்கான தொழில்சார் அல்லது ஏனைய தொழினுட்ப பணியாட்டொகுதி

பட்டியல் – 9.4

வகுதி	புள்ளிகள்
கட்டமைப்பு பொறியியலாளர் ஒருவராக 12 வருட அனுபவத்துடனான பட்டய கட்டமைப்பு பொறியியலாளர்	05
நிலத்துாண் வெட்டல் குறைந்தது 3 வருட அனுபவத்துடன் 12 வருட ஒட்டுமொத்த அனுபவத்துடனான பட்டயம் பெற்ற சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	05
புவி தொழினுட்ப பொறியியலில் 10 வருட அனுபவத்துடனான விசேட பட்டயம் பெற்ற சிவில் பொறியியலாளர்	05
கட்டமைப்பு பொறியியலாளர் ஒருவராக 10 வருட அனுபவத்துடனான பட்டயம் பெற்ற கட்டமைப்பு பொறியியலாளர்	04
நிலத்துாண் வெட்டல் குறைந்தது 2 வருட அனுபவத்துடன் 10 வருட ஒட்டுமொத்த அனுபவத்துடனான பட்டய சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	04

18A I கொடுக்க : (I) தேவை - இலாந்திக பொறியியலாளர் வகுதி விடை கேட்க என்பது அதி விசேஷமானது - 2025.04.01
 பகுதி I : தொகுதி (I) - இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2025.04.01

வகுதி	புள்ளிகள்
பட்டயம் பெற்ற புவி தொழில்நுட்ப பொறியியலாளர்	04
நிலத்தூண் வெட்டலில் பணியில் குறைந்தது 3 வருட அனுபவத்துடன் 12 வருட ஒட்டுமொத்த அனுபவத்துடனான பட்டதாரி சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	03
5 வருட ஒட்டுமொத்த அனுபவத்துடனான பட்டதாரி சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	02
3 வருட ஒட்டுமொத்த அனுபவத்துடனான பட்டதாரி சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	02
பட்டயம் பெற்ற கணிய அளவையாளர்	03
பட்டதாரி கணிய அளவையாளர்	02
கூட்டுறைக்கப்பட்ட சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	02
திணைக்கள் தகைமைபெற்ற சிவில் / இயந்திரப் பொறியியலாளர்	02
பட்டதாரி பொறியியலாளர்	02

v. மேற்பார்வை பணியாட்டொகுதியினரும் NVQ மட்ட 3 தகைமைபெற்ற பணியாட்டொகுதியினரும்

பட்டியல் 9.5

வகுதி	புள்ளிகள்
பொறியில் உதவியாளர்	1.75
தொழில்நுட்ப உதவியாளர்	1.5
கணிய அளவை உதவியாளர்	1.5
வேலைப்பிரதானி	1.25
மேற்பார்வையாளர்	1.25
நிர்மாணக் கலைஞர்/ NVQ மட்டம் 3	1.0

vi. நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார பணியாட்டொகுதி

பட்டியல் – 9.6

வகுதி	புள்ளிகள்
நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார முகாமையாளர்	4.0
நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார அலுவலர்	3.0
நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார மேற்பார்வையாளர்	2.0

vii. முறைமை முகாமைத்துவம்

முறைமை முகாமைத்துவம் என்பது கம்பனியின் நிலையானதன்மையைக் காட்டும் ஒரு சுட்டியாகும். முறைமை முகாமைத்துவத்தின் தேவைப்பாடானது உயர் தரங்களுக்காக கட்டாயமாக்கப்பட்டிருக்கின்றது (தரம் C3 மற்றும் அதற்கு மேற்பட்டது). EM1, SP1 மற்றும் GP-P மற்றும் GP-B1) அவை பின்வருமாறு:

பட்டியல் – 9.7

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	தேவைப்பாடு	தரம்	தேவைப்பாடு	தரம்	தேவைப்பாடு
CS2	ISO 9000, ISO 14000 OHSAS 18000	EM1 & SP1	ISO 9000	GP-P & GP- B1	ISO 9000
CS1	ISO 9000, ISO 14000 OHSAS 18000				
C1 C2	ISO 9000				

புள்ளி ஒதுக்கீடு முறைமை சான்றுப்படுத்தல் ஒன்றுக்கு 30 புள்ளிகளாக இருக்கும்.

viii. நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதாரம்

நிர்மாணத் தொழிலின் சுகாதாரமான வளர்ச்சிக்காக நிர்மாண பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதாரத்தின் ஈடுபாட்டின் அத்தியாவசிய தேவை அடையாளங்காணப்பட்டிருப்பதோடு தேவைப்பாடானது பின்வரும் சந்தர்ப்பங்களின்போது மட்டும் உயர் தரம் கணக்கு கட்டாயமாக்கப்பட்டிருக்கின்றது:

பட்டியல் 9.8.

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	பணியாட்டொகுதி	தரம்	பணியாட்டொகுதி	தரம்	பணியாட்டொகுதி
CS2 & CS1	01. நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார முகாமையாளர் ஒருவர் நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார 2 அலுவலர்கள் நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார 3 மேற்பார்வையாளர்கள்	EM1	நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார அலுவலர் ஒருவர் நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார மேற்பார்வையாளர் ஒருவர்	GP-P & GP- B1	நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார அலுவலர் ஒருவர் நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார மேற்பார்வையாளர் ஒருவர்

பிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	பணியாட்டொகுதி	தரம்	பணியாட்டொகுதி	தரம்	பணியாட்டொகுதி
C1	01. நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார அலுவலர் ஒருவர் நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார 2 மேற்பார்வை யாளர்கள் ஒருவர்	SP1	நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார மேற்பார்வையாளர் ஒருவர் (அ) அலுமினியம் மற்றும் முடிவுறுத்தல்கள் (ஆ) மண் திரட்டு மற்றும் ஸ்திரப்படுத்தல் வசூலிகளுக்கு மட்டும்.		
C2 &C3	01. நிர்மாணத் தொழில் பாதுகாப்பு மற்றும் தொழில்சார் சுகாதார மேற்பார்வையாளர் ஒருவர்				

ix. முன்று (3) ஆண்டுக் காலப்பகுதியின்போது தொடர் திறன் விருத்தி (CCD)

தொடர் திறன் விருத்தியானது (CCD) ஒப்பந்தகாரர்கள் / அவர்களது பணியாட்டொகுதியினர்கள் தமது தொழில் அறிவை இற்றைப்படுத்திக் கொள்வதற்காக ஒப்பந்தகாரர்களுக்கு உளக்கமளிப்பதற்காக அறிமுகப்படுத்தப்பட்டிருப்பதோடு பின்வரும் தரங்களுக்கு கட்டாயமாக்கப்பட்டுள்ளது:-

பட்டியல் 9.9

பிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்
CS2, CS1	200	EM1, EM2, SP1	70	GP-B1, GP-P	70
CS1	150	SP2	50	GP-B2	50
C2, C3	100				
C4	70				
C5	50				

x. வெளியக பயிலுநர்களுக்கான பயிற்சியை வழங்குதல்

நிர்மாண தொழிலிற்கு புதிதாக வருவோருக்கு ஆதரவளிக்கும் நோக்கத்துடன் வெளியக பயிலுநர்களுக்கான பயிற்சியை வழங்குவது கட்டாயமாக்கப்பட்டிருப்பதோடு தற்போதுள்ள தேவைப்பாடு பின்வருமாறு உள்ளது:-

பட்டியல் 9.10

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	பயிலுநர்களின் எண்ணிக்கை (ஆகக்குறைந்தது)	தரம்	பயிலுநர்களின் எண்ணிக்கை (ஆகக்குறைந்தது)	தரம்	பயிலுநர்களின் எண்ணிக்கை (ஆகக்குறைந்தது)
CS2	50	EM1 & SP1	05	GP-B1, GP-P	05
CS1	30				
C1	10				
C2 & C3	05				
C4	02				

xii. கூட்டாண்மை சமூக பொறுப்புடைமை (CSR) புள்ளிகள்

கூட்டாண்மை சமூக பொறுப்புடைமை (CSR) என்பது ஒவ்வொரு வியாபாரமும் சம்பந்தப்பட்ட பொறுப்பாகும். எவ்வாறாயினும் இது வழிகாட்டலுக்கு பின்வரும் தரங்களுக்கான ஆரம்ப நடவடிக்கையாக அறிமுகப்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றது.

பட்டியல் 9.11

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		விசேடத்துவம்பெற்ற ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	ஓரு வருடத்தில் ரூ. மில்	தரம்	ஓரு வருடத்தில் ரூ. மில்	தரம்	ஓரு வருடத்தில் ரூ. மில்
CS2	5.0	EMI & SP1	0.5	GP-B1, GP-P	0.5
CS1	2.0				
C1	1.0				
C2	0.5				
C3	0.25				

புள்ளி ஒதுக்கீடு ரூபா 0.1. மில்லியனுக்கு 01 புள்ளியாக இருக்கும்.

xiii. NCASL அங்கத்துவ புள்ளிகள்

பட்டியல் 9.12

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		நிபுணத்துவ ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரண் வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்
CS2	20.0	EM1	20.0	GP-P	20.0
CS1	20.0	EM2	12.0	GP-B1	12.0
C1	15.0	EM3	8.0	GP-B2	8.0
C2	15.0	EM4	3.0	GP-B3	3.0

22A I கொடுக்க : (I) தேங்கை - இலாந்து பூஷா வினாக்கள் மூலமாக சமாப்தி செய்யப்படும் தனித்துவம் அதிக விரைவு கூடும் போது / உரித்தாகும் பட்சத்தில் குறித்த தரங்களுக்கான பூஷாக்களைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

பகுதி I : தொகுதி (I) - இலாந்து பூஷா வினாக்கள் மூலமாக சமாப்தி செய்யப்படும் தனித்துவம் அதிக விரைவு கூடும் போது / உரித்தாகும் பட்சத்தில் குறித்த தரங்களுக்கான பூஷாக்களைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும் - 2025.04.01

மிரதான ஒப்பந்தகாரர்		நிபுணத்துவ ஒப்பந்தகாரர்		நிலத்துரை வெட்டல் ஒப்பந்தகாரர்	
தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்	தரம்	புள்ளிகள்
C3	10.0	EM5	0.5	GP-B4	0.5
C 4	10.0	SP1	7.0		
C 5	5.0	SP2	4.0		
C 6	0.5	SP3	2.0		
C 7	0.5	SP4	1.5		
C 8	0.5	SP5	0.5		
C9	0.0				

குறிப்பு : ஒப்பந்தகாரர்கள் NCASL பதிவை பெற்றுக் கொள்ளும் போது / உரித்தாகும் பட்சத்தில் குறித்த தரங்களுக்கான பூஷாக்களைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.

(NCASL: இலாந்தை தேசியநிர்மாண ஒப்பந்தகாரர்களின் சங்கம்).”.

(2) அதன் “பட்டியல் II” இல் ஐ நிக்கிவிட்டு அதற்குப்பதிவாகப் பின்வரும் புதிய பட்டியலை இருவதன் மூலம்:-

“இரண்டாவது அட்டவணை”

நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்களை பதிவு செய்தல்
பதிவு செய்தல் மற்றும் புதுப்பித்தல்களுக்கான கட்டண அட்டவணை

1. மிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்

பட்டியல் 1 - மிரதான நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்

தரம்	நிதிகள் எல்லை (X) (ரூ.ம)	பதிவு செய்தல் கட்டணம் / புதுப்பித்தல் கட்டணம் ஒரு வருடத்திற்கு ரூபா
CS 2	X > 6,000	700,000.00 + VAT
CS 1	6,000 ≥ X > 3,000	420,000.00 + VAT
C 1	3,000 ≥ X > 1,200	200,000.00 + VAT
C2	1,200 ≥ X > 600	75,000.00 + VAT
C3	600 ≥ X > 300	50,000.00 + VAT
C4	300 ≥ X > 100	40,000.00 + VAT
C5	100 ≥ X > 50	28,000.00 + VAT
C6	50 ≥ X > 20	22,000.00 + VAT
C7	20 ≥ X > 10	15,000.00 + VAT
C8	10 ≥ X > 04	8,000.00 + VAT
C9	04 ≥ X	6,000.00 + VAT

2. விசேடத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்

பட்டியல் 2.1 : மின் மற்றும் இயந்திரவியல் ஒப்பந்தகாரர்கள்

தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) ரூ.மி.	பதிவு செய்தல் கட்டணம் / புதுப்பித்தல் கட்டணம் ஒரு வருடத்திற்கு ரூபா
EM1	X > 100	60,000.00 + VAT
EM2	100 ≥ X > 50	40,000.00+ VAT
EM3	50 ≥ X > 20	30,000.00+ VAT
EM4	20 ≥ X > 04	15,000.00+ VAT
EM5	04 ≥ X	6,000.00+ VAT

பட்டியல் 2.2: நிபுணத்துவம் பெற்ற நிர்மாணத் தொழில் ஒப்பந்தகாரர்கள்

தரம்	நிதிசார் எல்லை (X) (ரூ.மி.)	பதிவு செய்தல் கட்டணம் / புதுப்பித்தல் கட்டணம் ஒரு வருடத்திற்கு ரூபா
SP1	X > 100	60,000.00 + VAT
SP2	100 ≥ X > 50	40,000.00+ VAT
SP3	50 ≥ X > 20	30,000.00+ VAT
SP4	20 ≥ X > 04	15,000.00+ VAT
SP5	04 ≥ X	6,000.00+ VAT

பட்டியல் 2.3 - நிலத்துரை வெட்டல் நிர்மாண ஒப்பந்தகாரர்கள்

தரம்	நிதி எல்லை (X) ரூ.மி.	பதிவு செய்தல் கட்டணம் / புதுப்பித்தல் கட்டணம் ஒரு வருடத்திற்கு ரூபா
GP- P	X > 100	50,000.00 + VAT
GP- B1	X > 300	100,000.00 + VAT
GP- B2	300 ≥ X > 100	50,000.00 + VAT
GP- B3	100 ≥ X > 20	12,000.00 + VAT
GP- B4	20 ≥ X	7,000.00 + VAT

2. 2017 ஆம் ஆண்டின் 1 ஆம் இலக்க நிர்மாணத் தொழில் அபிவிருத்தி (ஒப்பந்தகாரர்களைப் பதிவு செய்தல்) ஒழுங்குவிதிகளின் பிரகாரம் ஆக்கப்பட்ட ஒவ்வொரு பதிவும் 2018 ஆம் ஆண்டின் பெற்றவரி 05 ஆம் திங்கிய 2057/7 ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட்ட இவ் ஒழுங்குவிதிகள் வெளியிடப்படுவதற்கு முன்னர், காலாவதியாகாமல், இடைநிறுத்தப்படாமல் அல்லது இரத்துச்செய்யப்படாமல் இருப்பின், அவற்றின் உரிய செல்லுபடியாகும் காலம் வரை செல்லுபடியானதாக தொடர்ந்திருத்தல் வேண்டும்.

EOG 04-0006/2